

EDI WAYBILL

Shipment No: 1075036

25.03.26 - 20:08

PAGE 001.001

Supplier plant.: 000

Recipient plant Cust.: 6297977139

SHIPPING ADR: 17551

-NO: 91014398

-NUMBER: 00030067

STOCK.LOC

Cotarko GmbH

Magna PT S.p.A

PT. OF CONSUMPT.:

Emdener Str.

Plant Modugno

Ship. type:

50735 Köln

Via die Ciclamini 4

CARRIER..... Collection EXW

70026 Modugno (Bari)

-NUMBER:

ITALIEN

Shipment Wt.Gros: 0023209

PS NO	CUSTOMER PART NO	QUANTITY	QU	V/G	DELIVERY DESCRIPTION	PUR.ORD.NO.
-DATE	SUPPLIER PART NR				ADDITIONAL DAT SUPPL.	
-POS	CONTAINER	-QTY	-CUSTOMER NO.		QUANTITY	QUANTITY
					SUPPLIER NUMBER	MKV-NUMBER
✓ 5415187	2511108590	2513	ST	S/	Zahnrad RW Gang	550003915502
25.03.26	20.5.00612.00				DCT 300 (Index a)	
001	VP:	2 - Heson	X		950	Getrag Italien Heson
	VP:	1 - Heson	X		613	Getrag Italien Heson
✓ 5415188	M0162587-790	665	ST	S/	Ring Gear 61-A	550004767401
25.03.26	20.5.00798.00				Magna DCT230 (Index -)	
001	VP:	1 - TBA 506198	X		136	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		135	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		135	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		132	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		127	TBA 506198 Bari grün
5415189	M0162901-790	714	ST	S/	Ring Gear 61-E	550004767501
25.03.26	20.5.00797.00				Magna DCT230 (Index -)	
001	VP:	1 - TBA 506198	X		158	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		155	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		154	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		135	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		112	TBA 506198 Bari grün
5415199	M0162901-790	722	ST	S/	Ring Gear 61-E	550004767501
25.03.26	20.5.00797.00				Magna DCT230 (Index -)	
001	VP:	1 - TBA 506198	X		151	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		137	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		124	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		107	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		104	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		99	TBA 506198 Bari grün
5415201	M0153400-791	2801	ST	S/	SG4	550004758501
25.03.26	20.5.00787.02				Magna Sirius (Index -)	
001	VP:	1 - TBA 506198	X		448	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		423	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		417	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		408	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		406	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		362	TBA 506198 Bari grün
	VP:	1 - TBA 506198	X		337	TBA 506198 Bari grün

***** E N D *****

KUEHNLE-NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

31 MAR 2026

GR:

CHECK QUANTITY:

CHECK QUALITY:

Ricevuta con riserva di
verifica su qualità e quantità

1) Sender/vendor 2) Vendor no. 91014398

Çotarko GmbH
Emdener Str.

50735 Köln

VAT IDNo: DE813637771

5) Loading point

8) Shipment number 1075036

11) Recipient 12) Customer number 30067

Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
ITALIEN
VAT IDNo: IT04886850728

14) Delivery/unloading point 17551

Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via die Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
ITALIEN

3) Freight order number

4) Sender number at the forwarding agent 1

FREIGHT ORDER

6) Date 25.03.26

7) Relation number

9) Forwarding agent

10) Forwarding agent number

Abholung
Abholung

Telephone

Fax

13) Cargo manifest/freight list number

15) Sender's comment for the forwarding agent
EXW

16) Receipt date 27.03.26

17) Receipt time 10:00

18) Marking and no., delivery note no.

19) Number

20) Packaging

21) SF

22) Contents

23) Tare weight in kg

24) Gross weight in kg

5415187

3

Getrag Ita

3

Forged Parts - rough

225

2610

5415188

5

TBA 506198

4

Forged Parts - rough

650

4208

5415189

5

TBA 506198

4

Forged Parts - rough

650

4199

5415199

6

TBA 506198

4

Forged Parts - rough

780

4368

5415201

7

TBA 506198

4

Forged Parts - rough

910

7824

25) Total number

26

26) Volume cdm/loading meters

Total

27) 3215

28) 23209

29) Dangerous goods classification

30) Dangerous goods description

31) Prepayment of charges

32) Invoiced value of goods for SLVs
39.664

33) Value of transportation insurance
to cover also

34) Sender cash on delivery

35) Enclosures

36) Order number, customer

37) Account assignment

38) Means of transport number LB-SC-2370

39) Truck code -1

40) Shipping type HGV (Subcontractor)

41) Settlement key

42) Acknowledgement of receipt from ship-to party
Above delivery received completely and intact

43) Confirmation of receipt by the driver
Above delivery received completely and intact

SCHWEITZER GmbH + Co.

Internationale Spedition KG

Carl-Benz-Straße 23

71634 Ludwigsburg-Tammerfeld

Tel. 0049 7141-24510

Date

Time

Signature

www.schweitzer-spedition.de

45) The general German carrier conditions apply (ADSp).
Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch

Company stamp/signature

44) The delivery contains

Of which were swapped

Euro skids

Euro skids

Euro wire pal. conv.

Euro wire pal. conv.

46) For forwarding agent
(Acknowledgement of receipt from ship-to party)

(02) Supplier ID (V)



(10) Forwarder ID (4V)



(08) Shipment No. (2S)



(13) Cargo manifest no. (3K)





seit über
60
Jahren



Ludwigsburg, 26.03.2026
Seite 1 von 1

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-003560 vom 24.03.2026

26-003560

1 Absender / Expéditeur COTARKO GMBH Henry Ford Str. 1 50735 Köln		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 31.03.2026 8:00 bis 16.00 Uhr		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Köln Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 25.03.2026 07:00 bis 21.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage
1	5415187	3	COLLI
2	5415188	5	COLLI
3	5415189 - 5415199	11	COLLI
4	5415201	7	COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg
		Getriebeteile	23.209
			15 Umfang cbm
			73,58
Summe:		26,00 COLLI	23.209,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t	
Anhänger			
Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-003560 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le	
20 COTARKO GMBH D-50735 Köln Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	MAGNA PT S.p.A. KULINE FRAGEL S.r.l. Via del 170026 Modugno 70026 Modugno (BA) 31 MAR 2026 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	

"Ricevuto con riserva di

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604